

PODCAST EN QUECHUA (Cusco-Collao)	
Kamachiy Kamaq Hatun Wasimanta Yachasun (Aprendamos sobre el Congreso) EPISODIO 51: ¿Ima llamk'ayniyuqtaq Kallpamanta Anta Hasp'iyanta Kamachisqakunari? ¿Qué funciones tiene la Comisión de Energía y Minas? Traducción y locución quechua: Julio Quispe, traductor e intérprete de la Biblioteca del Congreso de la República. Guion: Congreso Radio	
ESPAÑOL	QUECHUA (RUNASIMI)
<i>Congreso Radio presenta ... "Aprendamos sobre el Congreso" ...</i>	<i>Kamachiy Kamaq Hatun Wasipa, Wayra Wasinmi, wakirichimun... "Kamachiy Kamaq Hatun Wasimanta Yachasun" sutichasqa willakuyninta...</i>
Cómo están hermanos y ... Hoy aprenderemos sobre las funciones de la Comisión de Energía y Minas.	Allillanchu wawqipanaykuna, kunanmi qhawarisun Kallpamanta hinallataq Anta Hasp'iyanta kamachisqakunap llamk'ariyninmanta
La Comisión de Energía y Minas es un grupo de trabajo especializado de congresistas, cuya función principal es el seguimiento y fiscalización del funcionamiento de los órganos estatales y, en particular, del sector Energía y Minas, a la cual le compete el estudio y dictamen de los proyectos de ley y la absolución de consultas de la materia, en los asuntos que son puestos en su conocimiento de acuerdo con su especialidad.	Kallpamanta hinallataq Anta Hasp'iyanta Kamachisqakunaqa, kamachiy kamayuqkunap juñukusqan kamachisqanmi, paykunan, Mama Suyupi kallpaykunata anta hasp'iykunata ruraspapurinq hatun wasikunata qhawarinku qatipanrinku, chaypi kamachiy yuyaykusqa qillqakunata ñawincharinku, tapukuykunata kutichinku, yachayninkumanhina.
En ese sentido, corresponde a la Comisión de Energía y Minas, ejercitar las funciones legisladoras, fiscalizadoras y de representación de conformidad con la Constitución Política y el Reglamento del Congreso, respecto a las actividades mineras, energéticas y de hidrocarburos (Petróleo y Gas).	Chayqa, kallpamanta hinallataq anta hasp'iyanta kamachisqakunam kamachiy qillqakunata, katipaykunata hinallataq llaqtamanta sayapakuykunata wakirichimunku Mama Qillap rimasqanmanhina, chaymanta Kamachiy Kamaq Hatun Wasipi imayna hunt'ana qillqanmanhina, anta hasp'iq minerakunamanta, kallpa paqarichiy energéticas nisqamanta hinallataq Petróleo gas hidrocarburos nisqamantawan.
La comisión tiene como visión liderar el desarrollo de la función legislativa, ejerciendo el control político y representación en los ámbitos minero y energético de nuestro país, con especial énfasis en el desarrollo sostenible y respeto de los derechos sociales y ambientales.	Kay Kamachisqakunaqa kamachiy qillqakunatan ñawparichinanku, kamachikuqkunata katipaspa, hinallataq llaqta runakunamanta sayapakuspa, suyunchispi anta hasp'iy kallpa mirachiy llamk'ariykunapi, aswantaqa wiñaypaq kawsakuykunata, runakunap

Entre sus objetivos esta constituirse en el principal actor político en la formulación, debate y aprobación de normas destinadas a promover el desarrollo del sector minero, energético y de hidrocarburos de nuestro país, a través del mecanismo de diálogo democrático y el respeto de los derechos de las comunidades indígenas y pueblos originarios de nuestro país. Asimismo, ejercer la función de representación política conforme a la relevancia económica y social y ambiental del sector, a través de una presencia descentralizada en todas las regiones del país.	dirichunkunata, muyuriq pachapa dirichunkunatawan kasurispa. Aswantaqa munan, kamachinakuyta sumaqta wakirichiytan, minero, energético, hidrocarburos llamk'ariykunapi kamachiy qillqakunata paqarichimuspa, rimanarikuspa, qispichimuspa; llapamanta rinaykukuspa, suyunchispi ñawpa llaqtayuq ayllukunawan, kikinpi paqariq llaqta runakunawan. Hinallataq, kamachinakuy ruraykunapi sayapakunanpaq, qullqikunamanta, runakunamanta, muyuriq pachamanta llamk'ariykunapi, supupi llapan sullk'a suyunkunaman chayarispa.
<i>Hasta aquí “Aprendamos sobre el Congreso”, una producción de la Oficina de Comunicaciones del Congreso de la República.</i>	<i>Kay kamallan “Kamachiy Kamaq Hatun Wasimanta Yachasun” willakuy... Kaytan paqarichimurqan, Kamachiy Kamaq Hatun Wasipi Willakuykuna Mast'ariq Wasi.</i>

Fuente: Reglamento del Congreso